

# BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND

## LUFTFAHRT-BUNDESAMT



---

### Betriebsgenehmigung - Operating Licence

---

Dem Luftfahrtunternehmen

*The air carrier*

**Global Helicopter Service GmbH**

mit Sitz in

*headquarters in*

**Industriestr. 4, 83404 Ainring**

wird aufgrund der Verordnung (EG) des Europäischen Parlaments und des Rates Nr. 1008/2008 vom 24. September 2008 (Amtsblatt der Europäischen Union Nr. L 293 vom 31. Oktober 2008) i.V.m. § 20 Luftverkehrsgesetz die Genehmigung erteilt

*herewith shall be authorized, according to Regulation (EC) No. 1008/2008 of 24 September, 2008 (Official Journal of the European Communities No. L 293 of 31 October 2008) and in connection with section 20 Aviation Act,*

Fluggäste, Post und/oder Fracht im gewerblichen Luftverkehr zu befördern.

*to carry passengers, mail and/or freight in commercial air traffic.*

Das Luftfahrtunternehmen ist registriert unter der Lizenznummer:

*The carrier is registered under the licence number:*

**D - 285 EG**

Im Rahmen dieser Genehmigung ist das Luftfahrtunternehmen berechtigt, die im jeweils gültigen Luftverkehrsbetreiberzeugnis (AOC) aufgeführten Luftfahrzeuge einzusetzen.

*Within the scope of this licence the air carrier shall be authorized to use those aircraft listed in the Air Operator Certificate (AOC) in force.*

Diese Betriebsgenehmigung ist so lange gültig, wie sie nicht widerrufen ist.

*This operating licence shall be valid until revoked.*

Im Auftrag



(Siegel)

Braunschweig, den 17. Dezember 2014

Jörg Straube  
Referatsleiter Genehmigungen Luftfahrtunternehmen / Einflugerlaubnisse / Rechtsangelegenheiten der Abteilung B  
Head of Licensing of Air Carriers / Entry Permissions / Legal Affairs of the Division B



# LUFTVERKEHRSBETREIBERZEUGNIS

(Zulassung für Luftverkehrsbetreiber)

## Air Operator Certificate

(Approval schedule for air operators)



**Luftfahrt-Bundesamt**

**BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND**

*Federal Republic of Germany*

**Luftfahrt-Bundesamt**

*Federal Aviation Office*

D-38144 Braunschweig

Telefon +49 531 2355-3108  
Fax +49 531 2355-3199  
E-Mail aoc@lba.de  
Internet www.lba.de

AOC Nummer / Number

**D - 285 AOC**

Dieses Zeugnis ist unbefristet gültig, sofern der Betreiber die Anforderungen der VO (EG) Nr. 216/2008 und ihrer Durchführungsbestimmungen erfüllt.

*This certificate shall remain in force for an unlimited period provided that the requirements of Regulation (EC) No 216/2008 and its Implementing Rules are fulfilled.*

Luftfahrtunternehmen / Operator Name

**Global Helicopter Service GmbH**

Adresse / Operator Address

Industriestr. 4

D-83404 Ainring

Telefon +49 8654 770027-0

Fax +49 8654 770027-10

Betriebliche Kontaktdaten, unter denen das Flugbetriebsmanagement ohne unangemessene Verzögerung erreichbar ist, sind in der Anlage 2 angegeben.

*Operational Points of Contact: contact details at which operational management can be contacted without undue delay, are listed in enclosure 2 to the document.*

Dieses Zeugnis bescheinigt, dass das Luftfahrtunternehmen Global Helicopter Service GmbH berechtigt ist, gewerblichen Luftverkehrsbetrieb, wie in den beigefügten Betriebsvoraussetzungen festgelegt, gemäß dem Betriebshandbuch, Anhang IV der Verordnung (EG) Nr. 216/2008 und ihrer Durchführungsbestimmungen durchzuführen.

*This certificate certifies that the air carrier Global Helicopter Service GmbH is authorised to perform commercial air operations, as defined in the attached operations specifications in accordance with the operations manual, Annex IV to Regulation (EC) No 216/2008 and its Implementing Rules.*

Braunschweig, den 17. Dezember 2014  
Issued at Braunschweig on December 17, 2014

Unterschrift / Signature  
Name / Name  
Titel / Title

Jörg Straube

Referatsleiter Genehmigungen Luftfahrtunternehmen / Einflugerlaubnisse /  
Rechtsangelegenheiten der Abteilung B  
Head of Licensing of Air Carriers / Entry Permissions /  
Legal Affairs of the Division B



(Siegel / Seal)